

**Zeitschrift:** Informe de actividad / Comité internacional de la Cruz Roja  
**Herausgeber:** Comité internacional de la Cruz Roja  
**Band:** - (1959)  
  
**Rubrik:** Preparación del personal sanitario y socorros a los inválidos de guerra

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 29.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

tos reunidos durante este período han enriquecido los archivos del SIB con 370.000 nombres nuevos. Como de costumbre, todos estos documentos han sido analizados, transcritos en fichas y clasificados. La mayor parte de ellos han sido adquiridos gracias a la colaboración del Museo de Estado de Oswiecim (Auschwitz), donde se trasladó una misión del SIB en 1958.

Recordemos que el CICR asume la responsabilidad de la gestión del SIB en virtud de los acuerdos y convenios firmados en Bonn el 6 de junio de 1955 por una duración de 5 años. Como las tareas del SIB siguen siendo importantes y numerosas, y como parece necesario facilitarle los medios de proseguir su trabajo, han sido iniciadas negociaciones tendentes a renovar los acuerdos de 1955, que expiran el 5 de mayo de 1960.

## **PREPARACION DEL PERSONAL SANITARIO Y SOCORROS A LOS INVALIDOS DE GUERRA**

Los Estatutos de la Cruz Roja Internacional (art. VI, 5) imponen al CICR el deber de contribuir, con vistas a eventuales conflictos, « a la preparación y al desarrollo del personal y del material sanitarios, en colaboración con las organizaciones de la Cruz Roja y con los servicios de sanidad militar y otras autoridades competentes... » El Servicio del personal sanitario del CICR se dedica pues, en primer lugar, a reunir informaciones sobre la situación del personal sanitario en todos los países, es decir sobre su organización, su reclutamiento, su instrucción y su alistamiento en previsión de eventuales conflictos.

Ahora bien, se llega a comprobar, a este respecto, que, si algunos países están bien preparados en este dominio, perfeccionan constantemente su equipo sanitario y aumentan los efectivos de su personal profesional y auxiliar, no ocurre lo mismo con respecto a otros países que, por desgracia, son mucho más numerosos.

El CICR debe pues ayudar a estos últimos, ya sea aconsejándoles, ya sea facilitándoles material de instrucción y documentación. Esta actividad exige conocimientos profundos de la situación de cada país, de su estructura política y social, de su mentalidad y de sus costumbres, a fin de poder adaptar a ellas las enseñanzas nacidas de la experiencia adquirida por el CICR en este dominio.

En 1959, prosiguiendo sus estudios y sus investigaciones, el Servicio del personal sanitario ha reunido, por intermedio de los delegados del CICR y de algunas instituciones internacionales, interesantes informaciones. Por otra parte, ha facilitado a varias Sociedades nacionales de la Cruz Roja documentación y material de instrucción.

El jefe de este Servicio (Srta. A. Pfirter) ha llevado a cabo, igualmente, diferentes misiones. En marzo de 1959, una de estas misiones la condujo a Londres, París y Bonn. Por invitación de la Cruz Roja Británica y del Consejo Internacional de Enfermeras, la Srta. Pfirter se trasladó a Londres. Sus entrevistas con los dirigentes de esta Sociedad de la Cruz Roja le permitieron ponerse al corriente de los múltiples esfuerzos realizados en Gran Bretaña para la instrucción sanitaria y la preparación del personal (primeros auxilios, cuidados a los enfermeros, socorrismo, organización para los casos de afluencia masiva de heridos, etc.). Además, las visitas efectuadas al *Queen Alexandra's Royal Army Nursing Corps*, al depósito y al centro de entrenamiento de este establecimiento en Hindhead, al *Royal College of Nursing* de Londres, trataron principalmente de la organización y la coordinación, en caso de conflicto, de las fuerzas armadas, de la defensa civil y de la Cruz Roja.

Por otra parte, con la Secretaría del Consejo Internacional de Enfermeras, la representante del CICR celebró intercambios de opiniones relativos a la preparación del personal sanitario y especialmente a la instrucción complementaria que debe darse a las enfermeras tituladas para que puedan cumplir con las tareas creadas por eventuales conflictos.

En París, la jefe del Servicio del Personal Sanitario, gracias a sus entrevistas con los directores y directoras de las diferentes Secciones de la Cruz Roja Francesa, se familiarizó con las múltiples actividades de esta Sociedad en el dominio técnico y médicosocial. Sus conversaciones trataron también de la formación del personal sanitario profesional y auxiliar y sobre la preparación de este personal para el tiempo de guerra.

Finalmente, la Srta. Pfirter fué recibida en Bonn, en la Secretaría General de la Cruz Roja Alemana en la República Federal. En esta visita trató diferentes cuestiones relativas al personal sanitario y a la asistencia a los inválidos de guerra. También fué recibida por la « Frau Generaloberin » v. Oertzen, Presidenta de la Asociación de Casas Madres de la Cruz Roja Alemana.

Invitada a participar en la 14ª reunión del Comité Consultivo de Enfermeras de la Liga de Sociedades de la Cruz Roja, la Srta. Pfirter se

trasladó en septiembre a Atenas. Este viaje constituyó para ella una excelente oportunidad para informarse acerca de los esfuerzos realizados en Grecia con el objeto de preparar al personal sanitario para la tarea que le incumbiría en caso de conflicto armado.

Poco después regresó a Inglaterra, donde el « War Office » la había invitado para que asistiera a un ejercicio organizado por el Servicio de Sanidad Militar.

En 1959, las enfermeras, enfermeras jefes, instructoras, directoras de escuelas y alumnas de diferentes países, que visitaron al CICR y a su servicio del personal sanitario, fueron particularmente numerosas. Conjuntamente con la Liga, fué organizada una semana de estudios con destino a las directoras de Casas Madres (Mutterhäuser) de la Cruz Roja Alemana, para quienes había sido preparado un importante programa de conferencias sobre los principios y las actividades de la Cruz Roja, los Convenios de Ginebra y las responsabilidades de las enfermeras de la Cruz Roja.

*Servicio de inválidos de guerra.* En 1959, este Servicio ha proseguido la tarea descrita en el precedente Informe de actividad (págs. 44-46). Así por ejemplo, ha llevado a feliz término su acción en favor de 107 jóvenes austríacos heridos por explosiones de artefactos de guerra. Igualmente, ha sido concluída la acción en favor de los « Volksdeutsche » y otros refugiados alemanes en la República Federal; un centenar de cochecitos para inválidos fueron entregados a estas personas.

Prosiguiendo sus envíos de socorro en favor de los inválidos de guerra argelinos refugiados en Marruecos, el CICR hizo llegar, en 1959, al Hospital Lousteau y al Centro de recuperación de Oujda, 42 prótesis oculares y 25 pares de muletas. Por otra parte, hizo equipar, por intermedio de un establecimiento ortopédico de Casablanca, a algunos amputados de los miembros inferiores.

El CICR, además, ha hecho beneficiar de tratamientos especiales, en la Clínica oftalmológica de Ginebra, a jóvenes italianos ciegos o gravemente enfermos de los ojos. En 1959, seis nuevos enfermos vinieron a la precitada Clínica para ser operados y cuidados en ella, mientras que otros diez han vuelto para ser sometidos a controles o a tratamientos repetidos. Esta acción, de la que se ocupa personalmente el Profesor Franceschetti, miembro del CICR, se prosigue.

Por otra parte, el Servicio de inválidos de guerra ha recibido, en 1959, varios centenares de peticiones individuales. De acuerdo con sus



posibilidades, ha dado curso a estas peticiones, en colaboración con las Sociedades nacionales de la Cruz Roja y con las instituciones especializadas en la asistencia a las personas físicamente disminuídas.

## CUADRO RESUMIDO DE LAS PRINCIPALES ACCIONES DE SOCORRO REALIZADAS EN 1959

Recapitulación por países y categorías de personas socorridas

		<i>Valor Frs.</i>
<i>Alemania (Rep. Fed.)</i> . . . . .	Refugiados y repatriados . . . . .	64.000.—
<i>Argelia</i> . . . . .	Población civil desplazada . . . . .	135.000.—
	Internados y detenidos . . . . .	68.000.—
<i>Austria</i> . . . . .	Mutilados de guerra . . . . .	3.877.—
<i>Brasil</i> . . . . .	Apatridas . . . . .	1.496.—
<i>Corea (Rep. de)</i> . . . . .	Internados . . . . .	5.225.—
<i>Cuba</i> . . . . .	Población civil y detenidos . . . . .	16.500.—
<i>Egipto</i> . . . . .	Apatridas que salen del país . . . . .	7.070.—
<i>Filipinas</i> . . . . .	Detenidos . . . . .	500.—
<i>Francia</i> . . . . .	Siniestrados (Frejus) . . . . .	7.000.—
	Internados y detenidos . . . . .	8.750.—
<i>Grecia</i> . . . . .	Internados y detenidos . . . . .	18.000.—
	Población civil . . . . .	14.000.—
<i>Hungría</i> . . . . .	Población civil . . . . .	9.220.—
	Taller de prótesis, Budapest . . . . .	47.071.—
<i>Japón</i> . . . . .	Siniestrados (Tifón Vera) . . . . .	22.000.—
<i>India</i> . . . . .	Refugiados tibetanos . . . . .	15.000.—
<i>Indonesia</i> . . . . .	Población civil . . . . .	59.365.—
<i>Italia</i> . . . . .	Refugiados y repatriados . . . . .	9.000.—
	Jóvenes ciegos . . . . .	10.859.—
<i>Laos</i> . . . . .	Población civil . . . . .	26.150.—
<i>Libano</i> . . . . .	Población civil . . . . .	1.200.—
<i>Marruecos</i> . . . . .	Refugiados apatridas . . . . .	2.500.—
	Paralíticos . . . . .	7.500.—
	Inválidos de guerra argelinos . . . . .	5.100.—
<i>Polonia</i> . . . . .	Población civil . . . . .	28.252.—
<i>Tailandia</i> . . . . .	Detenidos . . . . .	2.000.—
<i>Yugoeslavia</i> . . . . .	Taller de prótesis Sarajevo . . . . .	7.884.—
<i>Varios</i> . . . . .	Envío de medicamentos a varios países . . . . .	3.526.—
	Envío de prótesis a varios países . . . . .	1.147.—
	<i>Total</i> . . . . .	607.192.—